



HUGOYE

JOURNAL OF SYRIAC STUDIES

A Publication of Beth Mardutho: The Syriac Institute



Volume 16 2013



HUGOYE

JOURNAL OF SYRIAC STUDIES

A Publication of Beth Mardutho: The Syriac Institute

GENERAL EDITOR

George Anton Kiraz, *Beth Mardutho: The Syriac Institute / Gorgias Press*

EDITORIAL COMMITTEE

Adam Becker, *New York University*

Sebastian P. Brock, *University of Oxford*

Aaron Michael Butts, *Yale University*

Jeff W. Childers, *Abilene Christian University*

Muriel Debie, *CNRS Paris*

Sidney Griffith, *The Catholic University of America*

Amir Harrak, *University of Toronto*

Susan Harvey, *Brown University*

Mor Gregorios Y. Ibrahim, *Mardin-Edessa Publishing House*

Andreas Juckel, *University of Münster*

Hubert Kaufhold, *Oriens Christianus*

Robert Kitchen, *Knox-Metropolitan United Church*

Kathleen McVey, *Princeton Theological Seminary*

Heleen Murre-van den Berg, *Leiden University*

Wido T Van Peursen, *The Peshitta Institute of Leiden University*

Lucas Van Rompay, *Duke University*

Alison Salvesen, *University of Oxford*

Hidemi Takahashi, *University of Tokyo*

Jack Tannous, *Princeton University*

BOOK REVIEW EDITOR

Ute Possekkel, *Gordon College*

CONFERENCE REPORT EDITOR

Jeanne-Nicole Saint-Laurent, *Marquette University*

ASSISTANT EDITOR

J. Edward Walters, *Princeton Theological Seminary*

HUGOYE: JOURNAL OF SYRIAC STUDIES (ISSN 1937-318X)

Hugoye: Journal of Syriac Studies is a publication of BETH MARDUTHO: THE SYRIAC INSTITUTE. Copyright © 2013 by GORGAS PRESS and BETH MARDUTHO: THE SYRIAC INSTITUTE.

The Syriac word *hugoye*, plural of *hugoyo*, derives from the root *hg* ‘to think, meditate, study’; hence, *hugoyo* ‘study, meditation’. Recently, *hugoye* has been used for ‘academic studies’; hence, *hugoye suryoye* ‘Syriac Studies’.

SUBSCRIPTIONS

Subscription requests should be addressed to Gorgias Press, 954 River Road, Piscataway, NJ 08854, USA. Subscriptions may be made online at <http://www.gorgiaspress.com>. Back issues are available.

NOTE FOR CONTRIBUTORS

Submission guidelines and instructions are found on the *Hugoye* web site at <http://www.bethmardutho.org>.

NOTE TO PUBLISHERS

Copies for review should be sent *directly* to the Book Review Editor at the following address: Ute Possekkel, *Hugoye* Book Review Editor, Gordon College, Department of History, 255 Grapevine Road, Wenham, MA 01984.

ADVERTISEMENTS

Rates: \$250 full page; includes a listing in all e-mail announcements for one year. To place ads, write to the subscription address above.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of the American National Standard for Information Sciences—Permanence of Paper for Printed Library Materials.